

**Zeitschrift:** Tec21  
**Herausgeber:** Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein  
**Band:** 127 (2001)  
**Heft:** 27/28: Energiebilanz

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

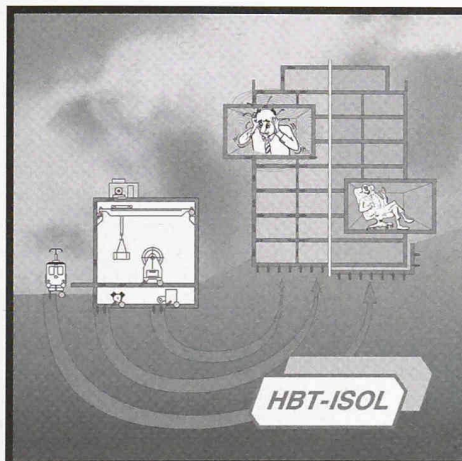
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Preisgericht	Zielgruppe, Vorgehen	Bemerkungen	Termine
Amann, München; Meck, München; Reichenbach-Klinke, Buch am Erlbach; Teppert, München; Wilsdorf, Erding; Untertrifaller, Bregenz	Architekten und Landschaftsarchitekten mit Sitz im EWR oder einem Vertragsstaat des Gatt/WTO-Übereinkommen	Unterlagen gegen Einsendung eines Verrechnungsschecks über DM 150.-; Kolloquium am 19. Juni	07.08.01 (1. Stufe) 06.11.01 (2. Stufe)
Fritz Schumacher, Bruno Chiavi, Claudine Lorenz, Thomas Lutz, Roland Raderschall, Jürg Sulzer	interessierte Fachleute		15.08.01 (Unterlagen) 08.10.01 (Abgabe)
Drewes, Hutton, Remmele, Vogt und Weizenegger, Morrison (angefragt)	Architekten, die nach dem 30. April 1961 geboren sind	Unterlagen beim Auslober; E-Mail-Adresse angeben (Versand der Unterlagen nur per E-Mail)	17.08.01 (Abgabe)
Fachpreisgericht: Prof. Peter Steiger, Prof. Dietmar Eberle, Sabina Hubacher, Jacqueline Fosco-Oppenheim	Planungsteams aus den Bereichen Architektur, Landschaftsarchitektur und Ökologie/Energie (Gatt/WTO)	Darstellung der Konzeptideen auf einem A0-Blatt. Programmunterlagen unter <a href="http://www.kilchberg.ch/news">www.kilchberg.ch/news</a> (ab 02.07.01)	31.08.01 (Abgabe)
u.a. Zvi Hecker, Massimilio Fuksas, Arata Isozaki	Architekten, Landschaftsarchitekten, Stadtplaner weltweit	Ausführliche Informationen zum Wettbewerb online unter <a href="http://www.israrch.org.il">www.israrch.org.il</a> . Unterlagen gegen US-\$ 100.-	10.09.01 (Anmeldung) 03.10.01 (Abgabe)
K. Aellen (président), Cl. Frey, V. M. Lampugnani, Ph. Meier, H.P. Steffen	architectes établis en Suisse ou dans un Etat signataire de l'accord OMC	programme sur demande écrite ou online sur <a href="http://www.institut.police.ch">www.institut.police.ch</a>	21.09.01 (1. Stufe)
u.a. Ph. Funk, M. Langenbach, H.U. Kröni, E. Boesch, A. Hagmann, J. Steib, J. Olesen, D. Zampieri, P. Burkart	Architekten	Programm ab 30. Juli online unter <a href="http://www.baden.ch">www.baden.ch</a> ; Unterlagen ab 7. August gegen Fr. 300.-	19.10.01 (Abgabe)
Marbach, Schaer, Baumgartner, Tschäppät, Weber, Knoflachner, Brändli, Sieverts, Campi, Gutscher, Szeemann, Dieterle, Kobi, Sulzer, Schär, von Känel, N.N. (StadtgärtnerIn)	interdisziplinäre Teams aus den Bereichen Städtebau, Verkehr, Strassenraum, Landschaftsplanung, Freiraumgestaltung, Kunst	Bezug Programm beim Veranstalter; Programm gegen Kautions von Fr. 200.-; Informationsveranstaltung am 28. August	31.01.02 (Abgabe)
F. Achleitner, R. Cathomas-Beart, W. Dechau, C. Kübler, P. Marti, F. Ruchat-Roncati, B. Sendner-Rieger, M. Steinmann, E. Widemer-Schlumpf	öffentliche und private Neubauten, Umbauten, Restaurierungen, Ingenieurbauten, Aussenraumgestaltungen in Graubünden	ausführliche Informationen unter <a href="http://www.gutebauten.ch">www.gutebauten.ch</a>	10.08.01
S. Calatrava, S. Bitterli, A.E. Bamert, A. Binz, H.P. Bürgli, B. Consoni, A. Deplazes, D. Eberle, H.R. Kunz, H.C. Litscher	Bauherrschaften, Architekten, Haustechnik- und Energieplaner mit Objekten in der Ostschweiz und dem Fürstentum Liechtenstein	ausführliche Ausschreibung unter <a href="http://www.energie.zh.ch">www.energie.zh.ch</a>	15.08.01
u.a. Britta Pukall, Chantal Prud'hom, Egon Babst	Diplomarbeiten aus dem Bereich Design		28.09.01
keine Angabe	Architekten und Ingenieure mit Diplomprojekt für Sportanlagen zwischen 1.8.1998 und 31.8.2001	ausführliche Informationen beim Veranstalter	31.10.01
keine Angabe	Studierende einer Schweizerischen Hoch- oder Fachhochschule mit Diplom- oder Semesterarbeit von 2000 oder 2001		31.12.01

Der Verlag übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit oder Vollständigkeit der Angaben in der Rubrik Wettbewerbe



**Lärmschutz**

**Körperschalldämmung**

**Erschütterungsschutz**

**Schwingungsdämmung**

Für Sie planen, liefern  
und montieren wir  
wirksame,  
wirtschaftliche  
Lösungen

**HBT-ISOL AG**

5620 Bremgarten AG 2

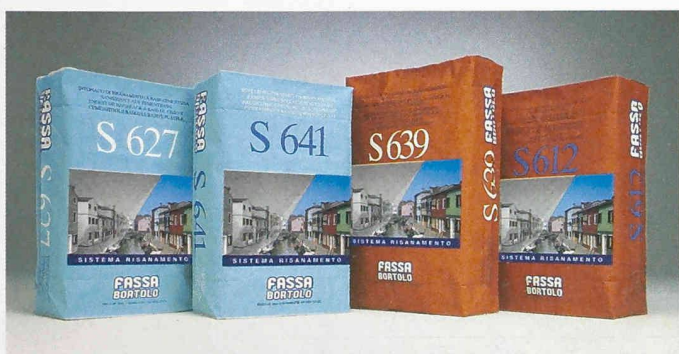
Tel. 056 648 41 11

Fax 056 648 41 18

[info@hbt-isol.ch](mailto:info@hbt-isol.ch)

[www.laermschutz.ch](http://www.laermschutz.ch)

# ÜBERSTRE SIE UND SO WIRD'S TRO

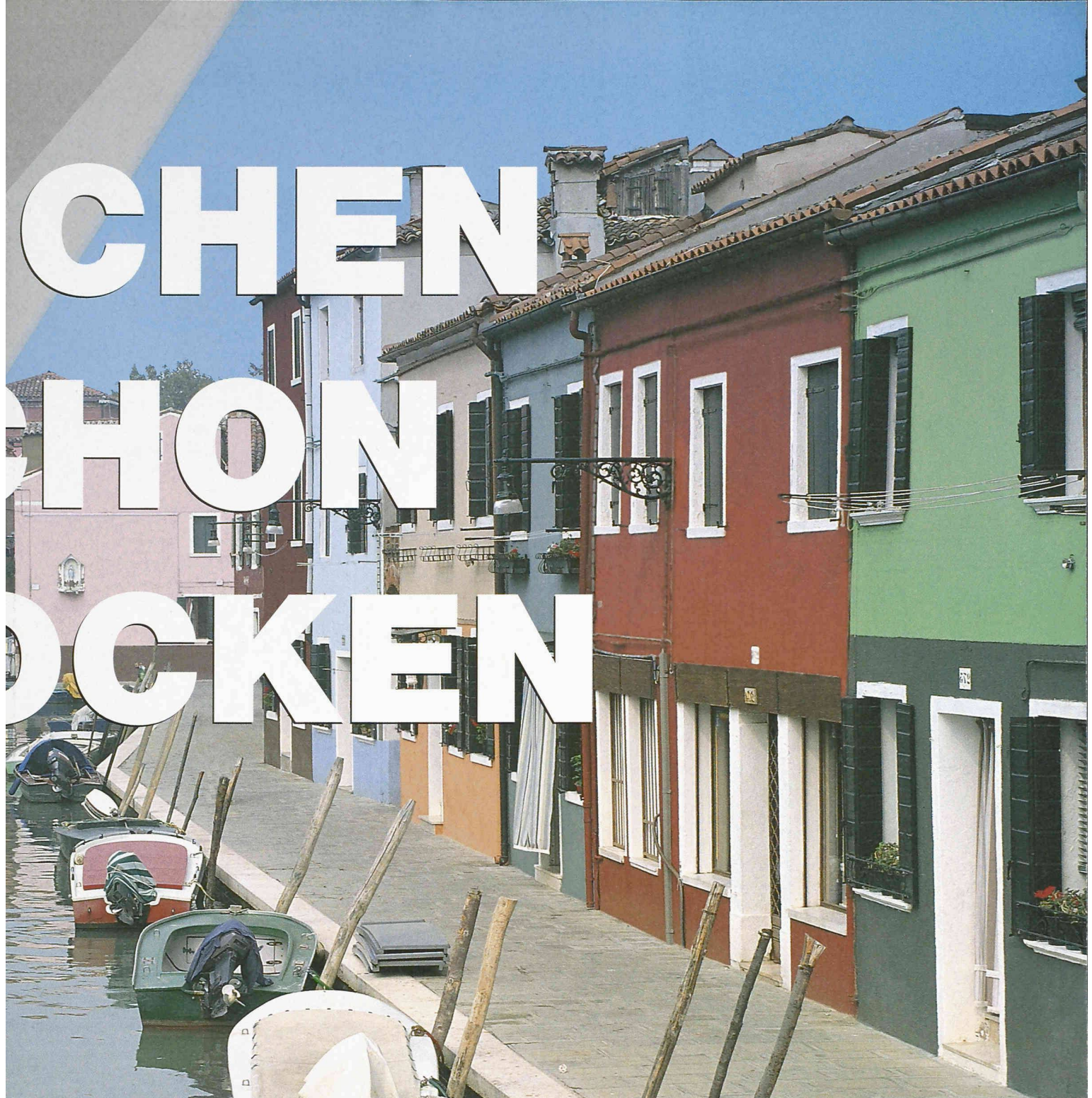


## SANIERSYSTEM FASSA

Die Feuchtigkeit ist ein Phänomen, das sämtliche Arten von Mauerwerk angreift. Oft liegt diesem Problem eine unsachgemäße Planung, Bauweise und Instandsetzung zugrunde.

Im Bereich der Wirkmittel, die die durch die Feuchtigkeit entstehenden Probleme bekämpfen, bietet die Firma FASSA, die eine führende Stellung im Bereich Verputze einnimmt, ein sehr wirksames Entfeuchtungssystem zur Entfernung des in den Wänden auftretenden Wassers sowie der schädlichen Wirkung der Salze an.

Die sich auf die Entfeuchtung basierende Sanierung erfolgt nicht dadurch, dass man das über die Mauerwerke aufsteigende Wasser und die Salze aufhält und sperrt. Vielmehr haben eine jahrelange Forschungs- und Entwicklungsarbeit der Firma FASSA zu einer Ausarbeitung eines neuen Systems verholfen, das die Verdampfung des Wassers vom Putz nach



# CHEN HONI DOCKEN

aussen beschleunigt. Alle Systeme sind umweltfreundlich und entsprechen den Richtlinien der Bioarchitektur.

Das erst kürzlich erweiterte Produktsortiment SANIERSYSTEM FASSA gewährleistet eine hohe Transpirationsfähigkeit sowie Beständigkeit gegen die angreifende Wirkung der Salze. Die Anwendung kann entweder manuell oder maschinell, falls ein schnellerer und ökonomischerer Eingriff notwendig ist, erfolgen.

Auf das technisch hervorragende Endergebnis kann zusätzlich ein traspirierender Überzug oder eine mineralische Mauerbeschichtung aufgetragen werden, die beide ebenfalls unter dem Produktsortiment FASSA ausgewählt werden können.

Fordern Sie das Informationsblatt SANIERSYSTEM FASSA an.

Rufen Sie den Kundendienst: +390 422 7222 an oder besuchen Sie unsere Web-Site: [www.fassabortolo.it](http://www.fassabortolo.it)

Wo Sie mit FASSA überstreichen, wird's wieder trocken und Ihre Probleme finden konkrete Lösungen.

# FASSA BORTOLO